ตม.๗

TM.7

คำขออนุญาตเพื่ออยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวต่อไป

APPLICATION FOR EXTENSION OF TEMPORARY STAY IN THE KINGDOM

ที่ทำการตรวจคนเข้าเมือง .....
Immigration Office

วันที่ ..... เดือน ..... พ.ศ. .....
Date Month Year

เรียน ผู้บัญชาการตำรวจแห่งชาติ
TO Commissioner – General, Royal Thai Police

ข้าพเจ้า (นาย / นาง / นางสาว) ชื่อสกุล ..... ชื่อตัว .....
I, (Mr. Mrs. Miss) family name first name

ชื่อรอง ..... อายุ ..... ปี เกิดวันที่ ..... เดือน ..... พ.ศ. .....
middle name age years date of birth month year

สถานที่เกิด ..... สัญชาติ .....
Place of birth nationality

ถือหนังสือเดินทางหรือเอกสารใช้แทนหนังสือเดินทาง เลขที่ ..... ลงวันที่ .....
holding passport or traveling document no dated

เดือน ..... พ.ศ. ..... ออกให้ที่ ..... มีอายุใช้ได้ถึงวันที่ .....
Month year issued at valid until

เดือน ..... พ.ศ. ..... ประเภทของวีซ่า .....
Month year kind of visa

ได้โดยสารโดยพาหนะ ..... จาก .....
Arrived by (mode of transportation) from

เข้ามาทางด่าน ..... วันที่ ..... เดือน ..... พ.ศ. .....
Port of arrival date month year

บัตรขาเข้า/ขาออก ตม.๖ ลำดับที่ .....
arrival/departure card TM.6 no.

ข้าพเจ้าขอยื่นคำขออนุญาตเพื่ออยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวต่อไปอีก มีกำหนด ..... วัน
I wish to apply for an extension of temporary stay in the Kingdom for another period of days.

ที่เหตุผลขออยู่ต่อ .....
Reason (s) for extension

.....

.....

.....

.....

.....

ขอแสดงความนับถืออย่างสูง
Yours sincerely,

ลายมือชื่อหรือลายนิ้วหัวแม่มือขวา ..... ผู้ขอ
Signature or right thumb print Applicant

สถานที่พักในประเทศไทย .....
Address in Thailand

คำขออนุญาตฉบับนี้ ข้าพเจ้า ..... เป็นผู้เขียน
This application is written by

อยู่บ้านเลขที่ ..... ถนน ..... ตำบล/แขวง .....
address no. road Tambon/Khwaeng

อำเภอ ..... จังหวัด .....
Amphoe/Khet Changwat

รูปถ่าย ขนาด ๔ x ๖ ซม. photograph ๔ x ๖ cm.

ลงชื่อ ..... ผู้เขียน
Signature Write

คำเตือน

NOTICE

๑. ผู้ขอจะต้องยื่นคำขออนุญาตด้วยตนเอง
APPLICATION MUST BE MADE IN PERSON.

๒. ค่าธรรมเนียมการยื่นคำขออนุญาต ๑๙๐๐ บาท
APPICATION FEE IS 1900 BAHT.

๓. จะได้รับการอนุญาตหรือไม่ก็ตาม เงินค่าธรรมเนียมจะไม่คืนให้
WHETHER PERMISION IS GRANTED OR NOT,
APPICATION FEE IS NOT REFUNDABLE.

Consent to Disclosure of Information

เขียนที่ ตม.จว.นครศรีธรรมราช

Place of Writing NST Immigration

วันที่ ..... เดือน.....พ.ศ.....

Date Month Year

เรียน ผบก.ตม.6

To Commander of Immigration Division 6

ข้าพเจ้า นาย/นาง/นางสาว/อื่นๆ .....อายุ.....ปี

I (Mr./Mrs./Miss/other) Age Year

สัญชาติ.....หมายเลขหนังสือเดินทาง.....ที่อยู่ในประเทศไทย

Address in Thailand

ได้ยินยอมเปิดเผยข้อมูลที่เป็นความจริงดังต่อไปนี้ เพื่อเป็นข้อมูลให้กับเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองนำไปประกอบการพิจารณาการขออนุญาตอยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราว ซึ่งในการให้ข้อมูลในครั้งนี้หากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองตรวจพบในภายหลังและพบว่าข้อมูลดังกล่าวนี้ไม่เป็นความจริง สามารถนำบันทึกยินยอมเปิดเผยข้อมูลนี้ใช้เป็นพยานหลักฐานดำเนินคดีในทางอาญาและสามารถเพิกถอนสิทธิการอยู่ในราชอาณาจักรของข้าพเจ้าได้

Hereby authorize the immigration Division 6 to disclose following criminal record information to be used for the purpose of an approval of extension of temporary stay in the Kingdom. If any of contents, however, be found untruthful, the immigration Division 6 shall have a full right to legally proceed against me in court and my permission of staying in the Kingdom be revoked.

1. ท่านอยู่ระหว่างถูกดำเนินคดีทางอาญาหรือแพ่ง ทั้งในประเทศหรือต่างประเทศหรือไม่

Are you currently having any criminal or civil cases pending in the Thai Court or the Court of Jurisdiction outside Thailand?

☐ ไม่อยู่ระหว่างถูกดำเนินคดี No

☐ อยู่ระหว่างถูกดำเนินคดี จำนวน .....คดี รายละเอียดในคดี.....

Yes Number of cases please clarify

……

2. ท่านเคยได้รับโทษจำคุกโดยคำพิพากษาของศาลไทยหรือคำสั่งที่ชอบด้วยกฎหมายหรือคำพิพากษาของศาลต่างประเทศหรือไม่ (เว้นแต่เป็นโทษสำหรับความผิดลหุโทษหรือความผิดอันได้กระทำโดยประมาท หรือความผิดที่ได้รับการยกเว้นในกฎกระทรวง)

Have you been imprisoned by the judgment of the Thai Court or by a lawful injunction; or by the judgement of the Court of Jurisdiction outside Thailand, except when the penalty is for petty offense or negligence or is provided for as an exception in Thai Ministerial Regulations?

☐ ไม่เคยรับโทษ No

☐ เคยรับโทษ Yes จำนวน .....คดี รายละเอียดในคดี.....

Number of cases please clarify

……

ข้าพเจ้าขอรับรองว่าข้อมูลทั้งหมดนี้เป็นความจริงทุกประการ

I confirm that all information above are truthful

(ลงชื่อ)

Signature

แบบ สตม.2

แบบรับทราบหลักเกณฑ์และเงื่อนไขการอนุญาตให้อยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราว

วันที่.....

เรียน ผู้บัญชาการสำนักงานตรวจคนเข้าเมือง

ด้วยข้าพเจ้า นาย/นาง/นางสาว.....

อายุ.....ปี สัญชาติ.....ได้ยื่นคำขออยู่ต่อในราชอาณาจักร เพื่อ.....

โดยพนักงานเจ้าหน้าที่ได้แจ้งหลักเกณฑ์และเงื่อนไขในการอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักรให้ข้าพเจ้าและผู้ใช้สิทธิ์ติดตามของข้าพเจ้าได้ทราบว่าการอนุญาตให้อยู่ในราชอาณาจักรเป็นการชั่วคราวจะสิ้นสุดลงทันทีหากปรากฏกรณี ดังนี้

๑. เปลี่ยนเหตุผลการขออยู่ต่อในราชอาณาจักรแตกต่างจากที่ร้องขอเดิม

๒. เงื่อนไขในการอนุญาตให้อยู่ต่อตามเหตุผลที่ร้องขอเปลี่ยนแปลงไป หรือสิ้นสุดลงด้วยประการใด ๆ ยกเว้นกรณีคนต่างด้าวยื่นขออยู่ต่อด้วยเหตุผลเป็นครอบครัวของผู้มีสัญชาติไทยหรือของผู้มีถิ่นที่อยู่ในราชอาณาจักรและผู้มีสัญชาติไทยหรือผู้มีถิ่นที่อยู่ในราชอาณาจักรเสียชีวิต

๓. กรณีมีการเปลี่ยนแปลงนิติบุคคลหรือองค์กรซึ่งเป็นนายจ้าง หรือพ้นจากหน้าที่ หรือใบอนุญาตทำงานขาดต่ออายุ หรือเปลี่ยนสถานศึกษา

ข้าพเจ้าได้รับทราบหลักเกณฑ์และเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว และขอยืนยันว่าหากได้รับอนุญาตให้อยู่ต่อในราชอาณาจักรแล้ว ข้าพเจ้าจะปฏิบัติตามหลักเกณฑ์และเงื่อนไขดังกล่าวโดยเคร่งครัด

ขอแสดงความนับถือ

.....ผู้ยื่นคำขอ

Acknowledgement of terms and conditions for
Permit of temporary stay in the Kingdom of Thailand

Date.....

To : Commissioner of Immigration Bureau

I,(Title).....(Name).....age.....

of.....Nationality, have applied for a permit to continue my stay in the Kingdom for the reason of.....

.....

The official has informed me and my dependents associated with this permit of the terms consequence of the cases as follow :

1. Change of reason for continuation upon which this permit was granted.

2. Condition of permit changes or ends in every respect, except in the case that the applicant applying for a permit is a family member of a person of Thai nationality or a resident of the Kingdom, and such person loses his life.

3. Change or juristic person or employer status, termination of duty, expiration of work permit or change of establishment of education

I do hereby acknowledge the terms and conditions applicable to this permit. I confirm that if I am permitted to stay, I will follow the above mentioned terms and conditions strictly.

Respectfully yours,

.....

Applicant

หนังสือรับทราบแนวทางปฏิบัติการห้ามเข้ามาในราชอาณาจักร
กรณีคนต่างด้าวอยู่ในราชอาณาจักรโดยการอนุญาตสิ้นสุดเป็นระยะเวลานาน
The Acknowledgment of Penalties for a Visa Overstay

ที่ทำการ.....
Location

วันที่.....เดือน.....พ.ศ. .....
Date Month Year

ข้าพเจ้า (นาย/นาง/นางสาว) ชื่อสกุล.....ชื่อตัว.....
I, (Mr., Ms., Mrs.) Last name First name

ชื่อรอง..... อายุ.....ปี สัญชาติ..... หนังสือเดินทางเลขที่.....
Middle name Age Nationality Passport no.

ได้รับทราบแนวทางปฏิบัติของสำนักงานตรวจคนเข้าเมือง กรณีการห้ามคนต่างด้าวที่จงใจฝ่าฝืนกฎหมายว่าด้วยคนเข้าเมืองอยู่ในราชอาณาจักรโดยการอนุญาตสิ้นสุดเป็นระยะเวลานานเข้ามาราชอาณาจักร ดังนี้
acknowledge that the Immigration Bureau regulates the penalties for the aliens who violate the Immigration Act, B.E. 2522 by overstaying the Kingdom of Thailand as follows:

<u>กรณีคนต่างด้าวเข้ามอบตัว</u>
In the case that the alien surrenders himself/herself

อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๙๐ วัน Overstay more than 90 days	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา ๑ ปี forbidden from re-entering the kingdom for 1 year
อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๑ ปี Overstay more than 1 year	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา ๓ ปี forbidden from re-entering the kingdom for 3 years
อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๓ ปี Overstay more than 3 years	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา 5 ปี forbidden from re-entering the kingdom for 5 years
อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๕ ปี Overstay more than 5 years	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา ๑๐ ปี forbidden from re-entering the kingdom for 10 years
อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๑๐ ปี Overstay more than 10 years	ห้ามเข้าราชอาณาจักรตลอดชีวิต forbidden from re-entering the kingdom for life.

<u>กรณีคนต่างด้าวถูกจับกุมดำเนินคดี</u>
In the case that the alien is being apprehended

อยู่เกินกำหนดอนุญาตน้อยกว่า ๑ ปี Overstay for less than 1 year	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา ๕ ปี forbidden from re-entering the kingdom for 5 years
อยู่เกินกำหนดอนุญาตเกินกว่า ๑ ปี Overstay for more than 1 year	ห้ามเข้าราชอาณาจักรเป็นเวลา ๑๐ ปี forbidden from re-entering the kingdom for 10 years

ลงชื่อ.....
Signature

Certification of Acknowledgment of the Grounds of Inadmissibility for Entering the Kingdom of Thailand

Location .....

Date..... month..... year.....

I, (Mr., Ms., Mrs.) Last name ..... first name ..... Middle name .....Age.....years Nationality....., acknowledge the regulation that the Immigration uses to grounds aliens for violating the Immigration Act, B.E. 2522 by overstaying in the kingdom for a certain period of time as follow:

1. In the case that alien surrenders themselves

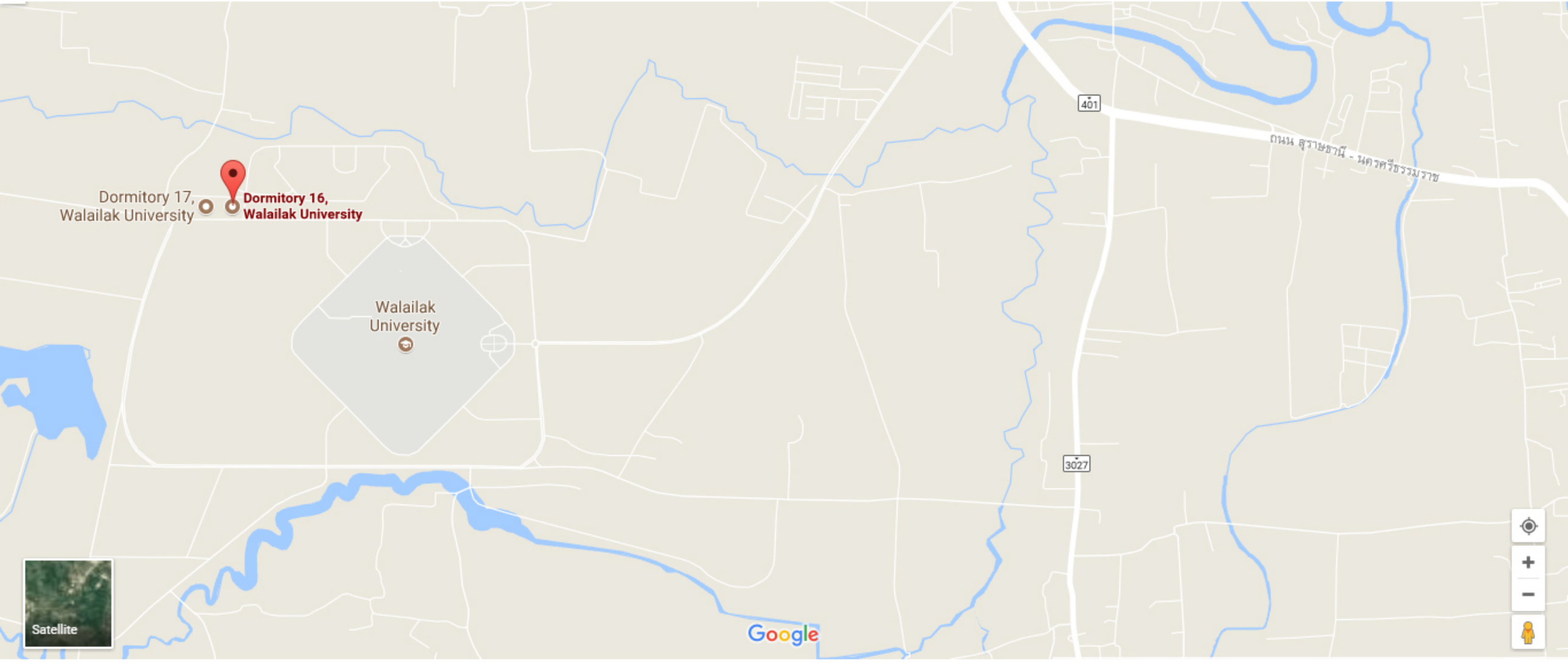
Overstay more than 90 days	forbidden from reentering the kingdom for 1 year
Overstay more than 1 year	forbidden from reentering the kingdom for 3 years
Overstay more than 3 years	forbidden from reentering the kingdom for 5 years
Overstay more than 5 years	forbidden from reentering the kingdom for 10 years
Overstay more than 10 years	forbidden from reentering the kingdom for life.

2. In the case that the alien is being apprehended

Overstay for less than 1 year	forbidden from reentering the kingdom for 5 years
Overstay for more than 1 year	forbidden from reentering the kingdom for 10 years

Signature .....

Dormitory 16 Location on Walailak University Campus



Lat Long	GPS Coordinates	Map Mouse Over Location
(8.641595, 99.89736)	8° 38' 29.742" N 99° 53' 50.496" E	(8.646237, 99.905395)

SAMPLE OF 4 PHOTOS SHOWING YOUR STUDY

Name:

Nationality: Passport ID:

Study Program: School:

Below are the photos showing my study at Walailak University:

Photo 1	Photo 2
Photo 3	Photo 4